

Н. С. Амплеева, А. Е. Кислова, Ю. Л. Москаленко

ОБЗОР КНИЖНОГО ФОНДА ЗОНЫ ИНФОРМАЦИОННЫХ РЕСУРСОВ НА КИТАЙСКОМ ЯЗЫКЕ ДВГНБ

На базе Центра межкультурных коммуникаций и мультимедийных технологий ДВГНБ (далее — Центр) на протяжении нескольких лет успешно функционирует зона информационных ресурсов на китайском языке.

В её фондах уже имеется достаточное количество разнообразных информационных материалов, отражающих историческую и культурную жизнь Китайской Народной Республики. Всего насчитывается около 500 книг. Зона информационных ресурсов активно сотрудничает с Хэйлунцзянской провинциальной библиотекой (г. Харбин), и большинство изданий было получено в рамках книжного обмена между библиотеками.

Нужно отметить, что все книги разные и представляют ценность как для студентов, магистров, аспирантов, так и для людей, интересующихся Китаем. Руководителем Центра книги расставлены по категориям, что позволяет легко ориентироваться в поиске необходимых источников.

Так, к первой категории относится литература, посвящённая истории Китая: в хронологическом порядке расположены издания о становлении Китая по династиям, после чего следуют книги о современном периоде наряду с литературой по экономическим и политическим вопросам.

Вторая категория включает в себя издания, посвящённые восточной философии: это и книги о древних китайских мыслителях — Конфуции, Лао Цзы, Мэн Цзы, и их труды, и современная интерпретация древнекитайских текстов.

Третья категория весьма обширна и представляет собой книги о культуре Китая (например, издания, рассказывающие о литературе этого древнего государства, декоративно-прикладном искусстве, чайных церемониях, медицине, праздниках) и, конечно же, книги о китайском языке.

К четвёртой категории относятся издания о страноведении Китая,

здесь вся литература распределена по регионам и провинциям. Особое место в коллекции занимают книги о Харбине, а именно о русской эмиграции здесь. В них описываются периоды строительства города, быт простых людей, приводятся воспоминания очевидцев. Все книги иллюстрированы фотографиями старого и нового Харбина. Отдельное внимание уделяется еврейскому национальному меньшинству.

К пятой категории относится художественная литература. Жемчужина этой коллекции — собрание сочинений нобелевского лауреата по литературе 2012 года Мо Яня в 13 томах, среди которых повесть «Красный гаолян», роман «Страна вина» и сборник рассказов «Взрывы и другие истории». На русский язык переведены далеко не все произведения этого автора. Кроме того, в данной категории представлено большое количество популярных произведений современных китайских писателей, некоторые книги являются бестселлерами у себя на родине. Есть также «Анна Каренина» Л. Н. Толстого на китайском языке. Помимо художественной литературы, имеется весьма обширная коллекция публицистической литературы, в том числе и книга Ма Юня, основателя компании Alibaba Group, более известного в России как Джек Ма.

К последней категории относится и детская литература: огромное количество книг со стихами, рассказами, сказками и загадками на китайском языке.

Зона информационных ресурсов на китайском языке также располагает большой коллекцией дисков с различной информацией о китайском государстве и его обществе, с художественными фильмами, историческими сериалами, ставшими популярными в Азии.

Сам Центр оформлен в китайском стиле (картины-свитки, открытки, традиционные украшения).

В заключение хотелось бы отметить, что книги зоны информационных ресурсов на китайском языке пользуются популярностью у хабаровчан: не только у будущих лингвистов и переводчиков, но и у студентов таких специальностей, как юриспруденция, туризм, журналистика, зарубежное регионоведение, экономика. Книги востребованы нашими читателями при написании диссертаций, научно-исследовательских работ. Для студентов организуются экскурсии для ознакомления их с фондом.

Хотя большинство книг зоны информационных ресурсов на

китайском языке, это не является преградой для людей, не знающих его, но интересующихся Китаем, его историей и культурой.

Приложение.

Небольшая подборка книг из фондов зоны информационных ресурсов на китайском языке



Цхай Тун Фань. История династии Мин. В 2-х тт. — China Book Press, 2013.

В книге рассказывается об исторических изменениях государства в период правления династии Мин за 300 лет и описаны 17 главных исторических личностей этой династии.

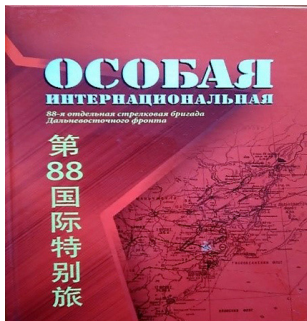
Цхай Тун Фань. История династии Юань. — China Book Press, 2013.

В книге рассматриваются различные стороны жизни китайского общества в период господства монгольской династии Юань.



Цзян Цзи-Фань. Эпоха Тан. Первый производственный взлёт. — Jiuzhou Press, 2014.

В книге описано экономико-политическое развитие государства во время правления династии Тан.



Особая интернациональная. — Хабаровск : Приамурские ведомости, 2015.

Книга посвящена истории 88-й стрелковой бригады Краснознамённого Дальневосточного фронта СССР, хорошо известной как «особая интернациональная», в составе которой плечом к плечу воевали представители СССР, Китая и Кореи, о её вкладе в победу над милитаристской Японией.

Ленью Мин Удзень-Джон. Доклад о народной политике Китая за 2010–2011 гг. — Пекин : China economic Times Press, 2010.

В книге содержится собрание решений 5-й сессии ВСНП 17-го созыва об объединении возможностей и душевного настроя для достижения великих китайских целей «Двенадцатой пятилетки».



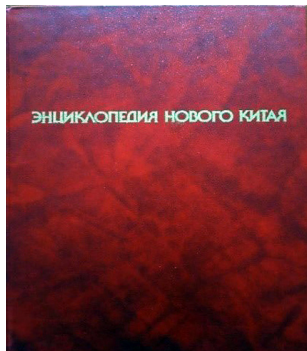
15 лекций по китайской современной истории. — Zhonghua book company, 2008.

В книге предложен цикл лекций, которые помогут вам больше узнать о современной истории Китая.

Джан Хондзе. Цзен Гофань: от личного фронта до военного. — Gaoji Wenhua Chubian Gonsi, 2011.

Биография знаменитого политика и военного деятеля Цзен Гофаня, жившего при династии Цин.



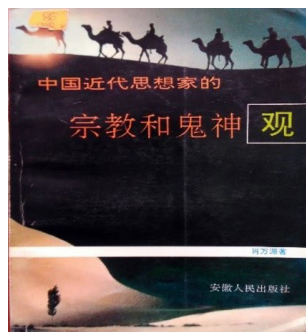


Энциклопедия нового Китая. — Прогресс, 1989.

Настоящая энциклопедия, выпущенная в КНР в 1987 году и выходящая на русском языке, содержит исчерпывающие сведения об истории, экономике, о внешней и внутренней политике, демографии, развитии культуры, науки, образования, о спорте и туризме, о жизни народа.

Сю Вань Юань. Современное китайское представление о религии. — Аньхой жэнь минь, 1991.

В книге рассматривается ряд вопросов, касающихся религиозных убеждений современных китайцев: «Что такое религия?», «Для чего нужна религия?», «Какое представление имеют современные китайцы о религии?» и другие.

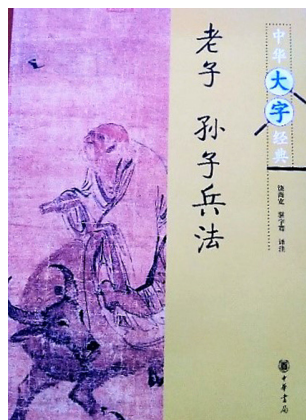


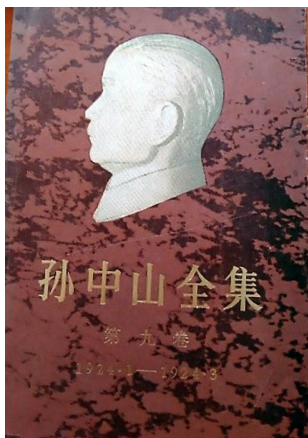
Ли Цзе. Литературные исследования национальных меньшинств Китая. — Пекин : Народное издательство, 2002.

Книга рассказывает о существующих этнонациональных культурных противоречиях и проблемах в Китае.

Сунь-цзы. Искусство войны. — 2010.

Эта книга — один из древнейших военных трактатов об искусстве стратегии, сплав философии, искусства и науки ведения войны. Сунь-цзы в краткой и сжатой форме излагает основные принципы ведения войны и подготовки к ней.



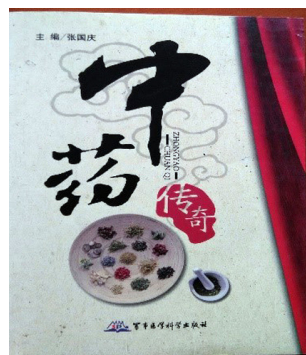


Полное собрание сочинений Сунь Ятсена. — Пекин : Китайское книгоиздательство, 1986.

В книге представлены основополагающие идеи Сунь Ятсена, касающиеся развития китайского государства и общества.

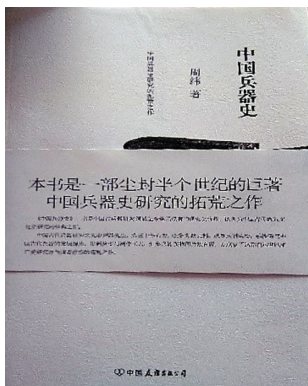
История китайской медицины. — Военно-медицинское научное издательство, 2009.

В книге рассказывается о происхождении, особенностях и популяризации китайской медицины.



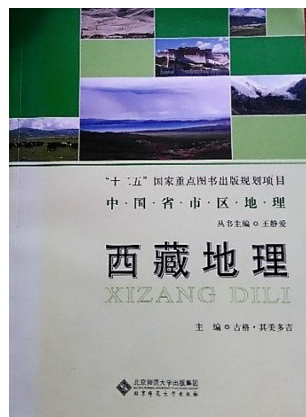
Чжоу Вэй. История китайского оружия. — Пекин : Китайское издательство, 2010.

В книге описывается происхождение, развитие и эволюция древнего китайского оружия.



Тибетский автономный район. — Beijing normal university publishing group, 2011.

Данная книга — результат длительного и необычайно увлекательного путешествия по Тибету, который поможет вам лучше узнать об этом необыкновенном месте.





Мо Янь. Чесночные баллады. — Шанхайская литература и искусство, 1995.

Мо Янь — современный китайский писатель, почётный доктор филологии Открытого университета Гонконга, лауреат Нобелевской премии по литературе 2012 года за «его галлюцинационный реализм, который объединяет народные сказки с историей и современностью».

Ши Фенг. Сборник детских загадок. — Шанхай : Научное издательство, 1991.

В книге собраны самые интересные и познавательные загадки для детей.



Лю Юй Цзюнь. Детские истории (Добрые сказки). — Чжэцзян, молодёжное издательство, 1991.

В книге представлена небольшая коллекция добрых сказок для детей.

Фотографии предоставлены автором.

